

Ved artikel 1 a) i Rådets direktiv 74/651/EØF ⁽¹⁾, senest ændret ved direktiv 78/1034/EØF ⁽²⁾, er det fastsat, at der én gang om året skal finde en fastsættelse sted af modværdien i national valuta af den afgiftsfritagelse, der er fastsat i nævnte direktiv og udtrykt i europæiske regningsenheder;

denne fastsættelse bør ikke medføre en nedsættelse i national valuta af den afgiftsfritagelse, der gælder i en medlemsstat; for at undgå en sådan nedsættelse bør beløbene for afgiftsfritagelser, udtrykt i europæiske regningsenheder, forhøjes –

UDSTEDT FØLGENDE DIREKTIV:

Artikel 1

I artikel 1, stk. 2, litra d), i direktiv 74/651/EØF ændres

⁽¹⁾ EFT nr. L 354 af 30. 12. 1974, s. 57.

⁽²⁾ EFT nr. L 366 af 28. 12. 1978, s. 33.

»tres europæiske regningsenheder« til »halvfjerds ECU«.

Artikel 2

1. Medlemsstaterne træffer de nødvendige foranstaltninger for at efterkomme dette direktiv fra den 1. januar 1981.

2. Medlemsstaterne underretter Kommissionen om de bestemmelser, som de vedtager med henblik på gennemførelsen af dette direktiv.

Artikel 3

Dette direktiv er rettet til medlemsstaterne.

Forslag til Rådets beslutning om indførelse af en informations- og konsultationsprocedure vedrørende forbindelser og aftaler med tredjelande inden for transport med jernbane, ad landevej og indre vandveje

(Forelagt af Kommissionen for Rådet den 19. december 1980)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR –

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 75,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet,

under henvisning til udtalelse fra Det økonomiske og sociale Udvalg, og

ud fra følgende betragtninger:

Det er ønskeligt at lette udvekslingen af oplysninger og synspunkter vedrørende forbindelserne med tredjelande, for så vidt angår transport med jernbane, ad landevej og indre vandveje, med henblik på at afgrænse problemer af fælles interesse og i givet fald fremme en koordinering af medlemsstaternes aktioner over for de pågældende tredjelande, og der bør derfor indføres en informationsprocedure;

medlemsstaternes indgåelse af bi- eller multilaterale aftaler med tredjelande vedrørende transport med jernbane, ad landevej eller indre vandveje kan ligesom iværksættelse af nationale love eller andre retsforskrifter påvirke udviklingen af den fælles transportpolitik og gribe ind i gennemførelsen heraf;

der bør derfor som supplement til den konsultationsprocedure, der blev indført ved Rådets beslutning af 21. marts 1962 ⁽¹⁾ finde en specifik konsultation sted forud for indgåelse og gennemførelse af disse aftaler med henblik på at sikre, at de ikke er uforenelige med fællesskabsrettens bestemmelser og målsætningen for den fælles transportpolitik –

⁽¹⁾ Rådets beslutning af 21. marts 1962 om indførelse af en fremgangsmåde til forudgående undersøgelse og forhandling om visse administrativt eller ved lov fastsatte bestemmelser, som medlemsstaterne påtænker at udstede på transportområdet; (EFT nr. 23 af 3. 4. 1962) ændret ved Rådets beslutning nr. 73/402/EØF af 22. 11. 1973 (EFT nr. L 347 af 17. 12. 1973).

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 4

Artikel 1

1. Medlemsstaterne og Kommissionen underretter hinanden og udveksler synspunkter om de forskellige aspekter i den hidtidige eller kommende udvikling i forbindelserne mellem medlemsstater og tredjelande inden for transport med jernbane, ad landevej eller indre vandveje samt om de på dette område indgåede bi- eller multilaterale aftalers funktion.

Medlemsstaterne underretter især Kommissionen og de øvrige medlemsstater om de aftaler, de agter at forhandle, ændre eller videreføre med tredjelande.

2. Formålet med den i stk. 1 omhandlede udveksling af oplysninger og synspunkter er:

- a) at afgrænse problemer af fælles interesse;
- b) at undersøge oplysningernes indvirkning på den fælles transportpolitik og dennes udvikling;
- c) at søge at nå frem til sammenfaldende synspunkter, hvad angår forbindelserne med tredjelände;
- d) i givet fald at lette en koordinering af medlemsstaternes aktioner over for de pågældende tredjelande og planlægge enhver form for relevante retningslinjer på dette område.

Artikel 2

1. Hvis en medlemsstat agter at indgå eller ændre en aftale med et eller flere tredjelande vedrørende transport med jernbane, ad landevej eller indre vandveje, og denne aftale kan gribe ind i gennemførelsen af den fælles transportpolitik, fremsender den i god tid det fuldstændige udkast til de øvrige medlemsstater og Kommissionen. I givet fald finder der en konsultation sted med henblik på at sikre, at den påtænkte aftale ikke er uforenelig med fællesskabsrettens bestemmelser og målsætningen for den fælles transportpolitik.

Artikel 3

1. Med henblik på at gennemføre udvekslingen af synspunkter og oplysninger, som omhandlet i artikel 1, indkalder Kommissionen under sit formandskab repræsentanterne for hver medlemsstat.

2. Hvis en medlemsstat anmoder derom, indkalder Kommissionen de nationale repræsentanter inden for en frist på højst én måned efter modtagelsen af anmodningen.

1. Den i artikel 2 omhandlede fremsendelse af en aftale, som en medlemsstat agter at indgå med et tredjeland, skal finde sted forud for paraferingen af den pågældende aftale eller, hvis aftalen ikke skal paraferes, inden afslutningen af forhandlingerne.

2. Hvis en medlemsstat inden for en frist på en måned efter modtagelsen af aftaleudkastet anmoder derom, eller hvis Kommissionen finder det hensigtsmæssigt, gennemfører den en konsultation med alle medlemsstaterne vedrørende den pågældende aftale.

Til denne konsultation indkalder Kommissionen under sit formandskab medlemsstaternes repræsentanter inden for en frist på højst to måneder efter modtagelsen af aftaleudkastet.

3. Efter denne konsultation sender Kommissionen medlemsstaten en udtalelse eller en henstilling inden for en frist på højst tre måneder efter modtagelsen af aftaleudkastet; samtidig underretter den de øvrige medlemsstater herom. I dette tidsrum kan den pågældende medlemsstat ikke indgå aftalen, hvis Kommissionen ikke har afgivet en udtalelse eller en henstilling.

4. Såfremt der ikke har fundet en konsultation sted, har Kommissionen en frist på højst to måneder efter modtagelsen af aftaleudkastet til at afgive en udtalelse eller en henstilling, hvis den finder det hensigtsmæssigt. Inden for denne frist kan medlemsstaten ikke indgå den pågældende aftale, før Kommissionen har afgivet en udtalelse eller en henstilling. Hvis der efter udløbet af denne frist ikke er afgivet en udtalelse eller en henstilling, anses den pågældende aftale ikke for under de foreliggende omstændigheder at rejse indvendinger fra Kommissionens eller medlemsstaternes side.

5. Medlemsstaterne meddeler Kommissionen ordlyden af de aftaler, der er indgået med tredjelande, og som ligger inden for denne beslutnings anvendelsesområde.

Artikel 5

Den udvikling, der har fundet sted, eller som vil finde sted, samt de aftaler og konventioner, der er indgået, eller som vil blive indgået i internationale organisationer, omfattes ikke af denne beslutnings anvendelsesområde.

Artikel 6

Kommissionen kan bestemme, at beslutningen ikke finder anvendelse på visse former for udvikling i forbindelserne med tredjelande og visse kategorier af aftaler med disse.

Artikel 7

De oplysninger og konsultationer, der er omhandlet i denne beslutning, er omfattet af tavshedspligt.

Artikel 8

Denne beslutning er rettet til medlemsstaterne.

Forslag til skønmæssig opgørelse

- I. over oksekød bestemt til forarbejdningsindustrien, for perioden 1. januar til 31. december 1981
- II. over ungtyre, der vejer 300 kg eller derunder, og som er beregnet til opfedning for perioden 1. januar til 31. december 1981

(Forelagt Rådet af Kommissionen den 15. december 1980)

I

Forslag til skønmæssig opgørelse over oksekød bestemt til forarbejdningsindustrien, for perioden 1. januar til 31. december 1981

RADET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR –

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 805/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for oksekød⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2966/80⁽²⁾, særlig artikel 14, stk. 2,

under henvisning til forslag fra Kommissionen –

GODKENDT FØLGENDE SKØNSMÆSSIGE
OPGØRELSE:

FORORD

I artikel 14, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 805/68 fastsættes det, at Rådet hvert år inden den 1. december på forslag af Kommissionen med kvalificeret flertal opstiller en skønmæssig opgørelse over kød, der kan indføres efter den i nævnte artikel fastsatte ordning. I denne opgørelse tages der hensyn til, hvilke mængder der forventes at være til rådighed i Fællesskabet af kød af en sådan kvalitet og udbudsform, at det er egnet til anvendelse i industrien, ligesom der tages hensyn til industriens behov. Disse kødmængder anføres særskilt i denne opgørelse, det vil sige

delse i industrien, ligesom der tages hensyn til industriens behov. Disse kødmængder anføres særskilt i denne opgørelse, det vil sige

- a) kød, der er bestemt til fremstilling af konserver, som ikke indeholder andre væsentlige bestanddele end oksekød og sky;
- b) kød, der er bestemt til forarbejdningsindustrien, og som skal anvendes til fremstilling af andre varer end den under a) omhandlede konserver.

Indledning

1. Ved fastlæggelsen af importmængden i opgørelsen over oksekød til forarbejdningsindustrien for årene efter 1980, vil opgørelsen blive udarbejdet og forvaltet af Kommissionen i overensstemmelse med de forpligtelser, som Fællesskabet har indgået i GATT-brevvekslingen, således at Fællesskabets marked sikres regelmæssige forsyninger, og indførselen kan stige i takt med det stigende forbrug i Fællesskabet, under hensyntagen til den forventede markedsudvikling, og ud fra den forventning, at den årlige mængde af indført, frosset oksekød til forarbejdningsindustrien, der er fastsat i opgørelsen, vil stige fra år til år i takt med Fællesskabets stigende forbrug og overstige den nuværende importmængde, der blev fastslået i forbindelse med brevvekslingen i 1979.

⁽¹⁾ EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 24.

⁽²⁾ EFT nr. L 307 af 18. 11. 1980, s. 5.